

# 欧洲模具水路系统保养清洗 与模温机水质改善技术

杨崇邠 / Benson Yang



# 自我介紹

## 緣起

■成立於2004年,源自於台灣清華大學化工系CAE研究室。

## 成立宗旨

- 建立專業的成型技術交流平臺，促進產學合作最新技術交流。
- 推廣最新的成型技術解決方案，提供專業成型技術培訓課程。
- 結合國內外相關單位建立聯盟，進行產業技術交流國際合作。

## 培訓中心介紹

- 臺北總部：新北市板橋區文化路一段268號6樓之一（田明文化大樓）
- 臺北培訓中心：新北市板橋區文化路一段268號6樓之一（田明文化大樓）
- 臺北技術中心：新北市板橋區四川路二段58號（亞東技術學院）
- 東莞辦公室：東莞市南城區元美路8號B座508室（華凱廣場）
- 東莞培訓中心：東莞市南城區元美路8號B座1203室（華凱廣場）
- 東莞技術中心：東莞市長安鎮沙頭南區貓山東路99號（東莞理工學院）
- 蘇州培訓中心：蘇州市平江區人民路3188號C座1609室（萬達廣場）

# ACMT 年度系列活動

- ▶ 研討會系列
- ▶ 國際考察團系列
- ▶ 展會活動系列
- ▶ 培訓認證計畫



# SPE與ACMT的合作計劃

- ACMT成立【SPE CAE Molding Division】
- 2016年推出【SPE+ACMT】聯名會員共同服務

ACMT菁英俱乐部会员  
Elite Club Member



# CAE模具成型技術雜誌(2017/3月發行)



**CMM**  
CAE Molding Magazine

CAE  
模具成型技术杂志

ACMT  
会员月刊  
001  
2017/03

本期【专题报导】深入分析，了解趋势

## 【3D金属打印技术】在模具成型之应用



专题主编: 金欣 总经理(开思网/创想智造)

- 欧美日3D金属打印代表机型介绍
- 中国制3D金属打印机发展现况
- 3D金属打印实战案例经验分享
- 3D金属打印模具成本核算大公开
- CAE模流分析在异型水路之应用



### 产业讯息最新报导

- SIMM 2017深圳机械展报导
- Chinaplas 2017 全球第二大塑料展
- CAE模具高校产学研联盟/长安学院

### 产业顾问专栏交流

- PIM技术理论与实务 / Dr. Q
- 开思网数字化云端制造 / 金欣
- 模具成型智能制造 / 陈震聰

### ACMT计算机辅助成型协会

- 2017国际模具成型技术创新高峰论坛
- ACMT菁英会员俱乐部计划
- ACMT产业创新技术推广计划

### 深入技术专题报导

- 陶瓷粉末射出成型介绍
- 模具产业智能制造4.0
- LED之TIR镜片射出成型参数探讨



# ACMT【先進模具-智能成型】技術服務平臺

產品設計  
模具設計

模具製造  
現場試模

注塑量產  
品質檢測

設計品管  
電腦試模

優化工藝  
科學試模

穩定生產  
智能量產

3D實體模流分析  
模具隨形水路設計  
模溫控制急冷急熱  
模具流道熔膠翻轉  
微細發泡全面保壓  
氣體輔助成型保壓

紅外線熱顯像儀器  
模內溫壓即時檢測  
試模機台校正檢測  
殘留應力偏光儀器  
透明塑膠試模檢測  
塑件品質即時檢測

模溫控制水質檢測  
模具保養維修檢測  
斷層掃描品質檢測  
模內成型壓力檢測  
塑膠回收改質技術  
智慧製造工業4.0

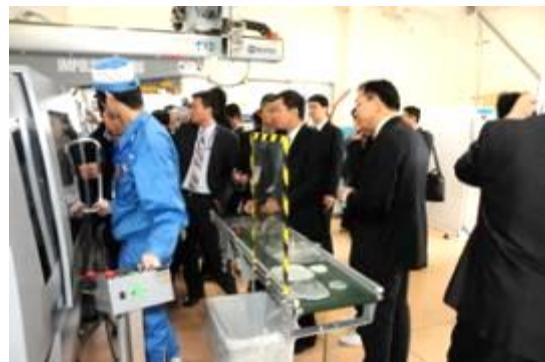
人才培訓認證 / 大數據知識庫



# CML課程花絮



# CMSW2013-J活動花絮錦集



# CMSA2013-蘇州年會(562人/280家)



# 亞東科學試模中心



# 亞東科學試模中心



# ACMT解決方案合作夥伴

**mit** 型創科技

**Moldex3D**



**创想智造**  
24Maker.com

**Sodick**



**OPM lab**  
OPM laboratory Co.,Ltd.

**PVA TePla**

**Futaba** **TCC**  
**TCC**<sup>3DM</sup>

**TREXEL** INC.  
MuCell® Processes

**Jing King Tech**

**HKPC**®



**buchem**  
SMART SOLUTIONS

**百丰**  
BAIFENG

**UREAL**

**gwk**

**FLIR**®

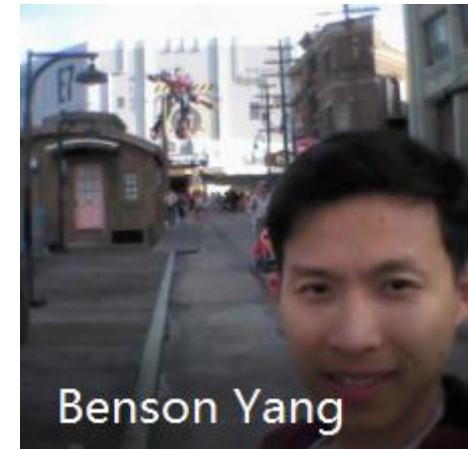
**倍智信息**

**SHIMADZU**  
Excellence in Science

**RYOKOSHA**

# 楊崇邠 ( Benson ) 個人介紹

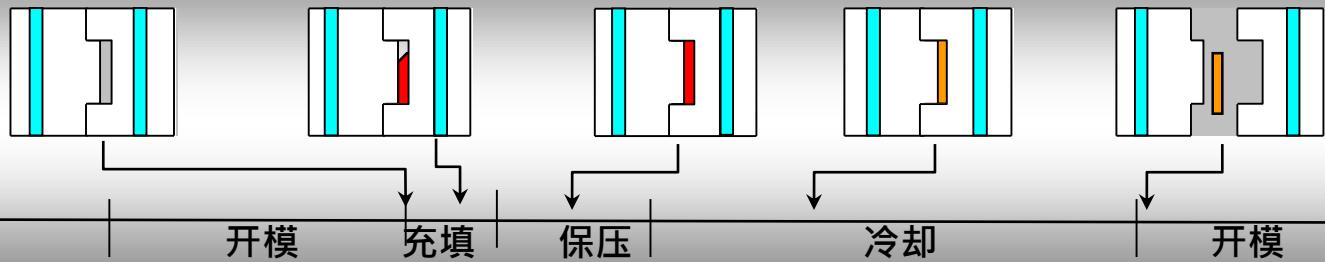
- 現職：
  - 型創科技顧問股份有限公司 應用顧問
  - 電腦輔助成型技術交流協會 專案經理
- ▶ 經歷：
  - 成功大學高分子實驗室 碩士畢業
  - 3D彩色列印軟體開發 軟體開發
  - 橡膠產業工程研發 模具工程
  - Moldex3D銷售業務 銷售業務
- ▶ 專長
  - 30家以上模流分析導入應用
  - 20家先進模具技術整合應用
  - 解決方案整合導入
  - 媒合產業技術交流



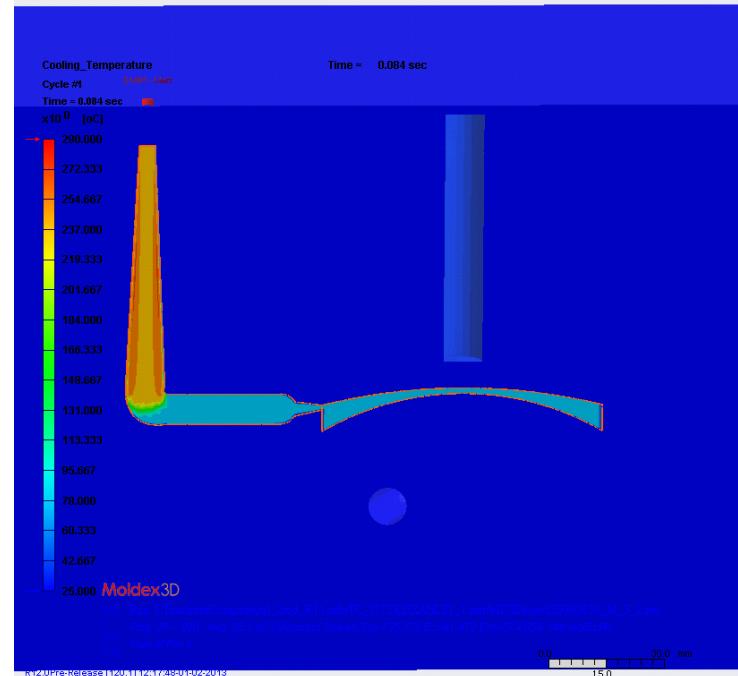
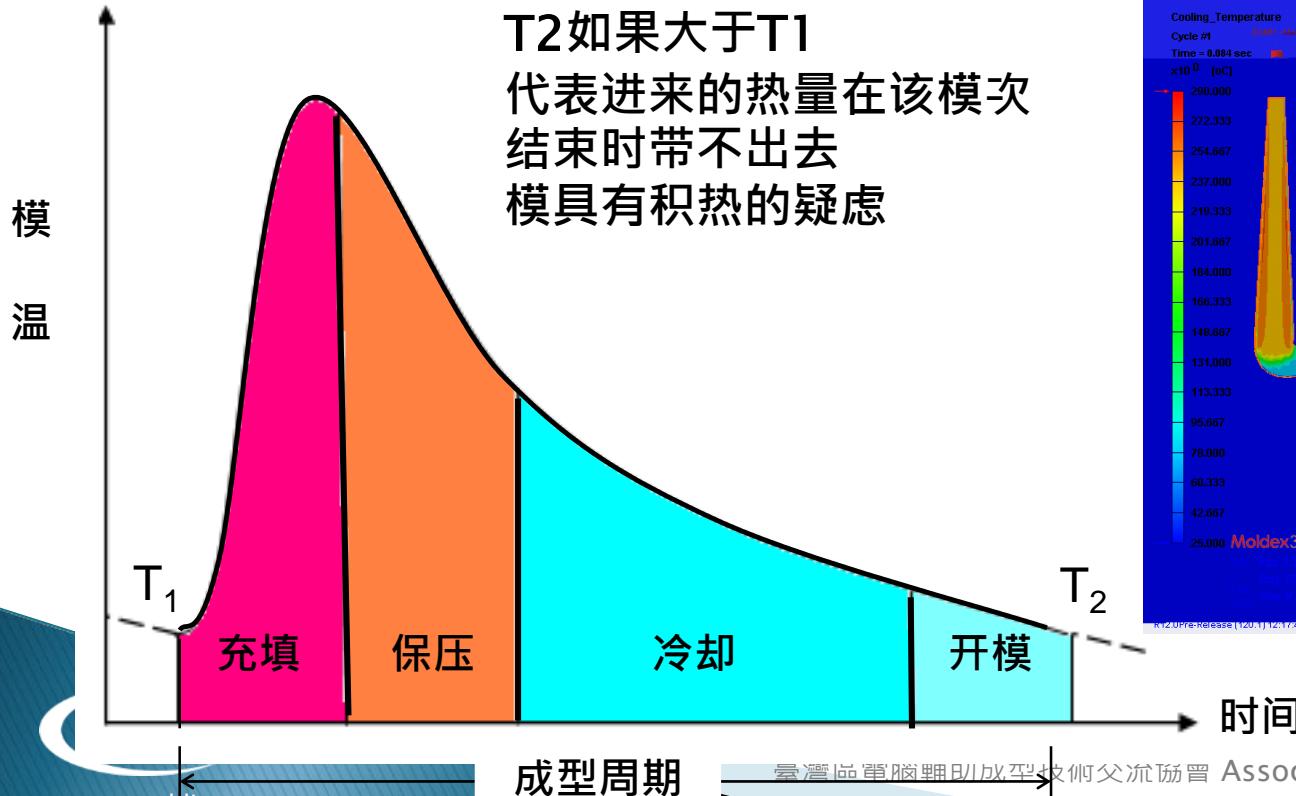
# 理想的水路状态

# 单一成型周期内的模温变化

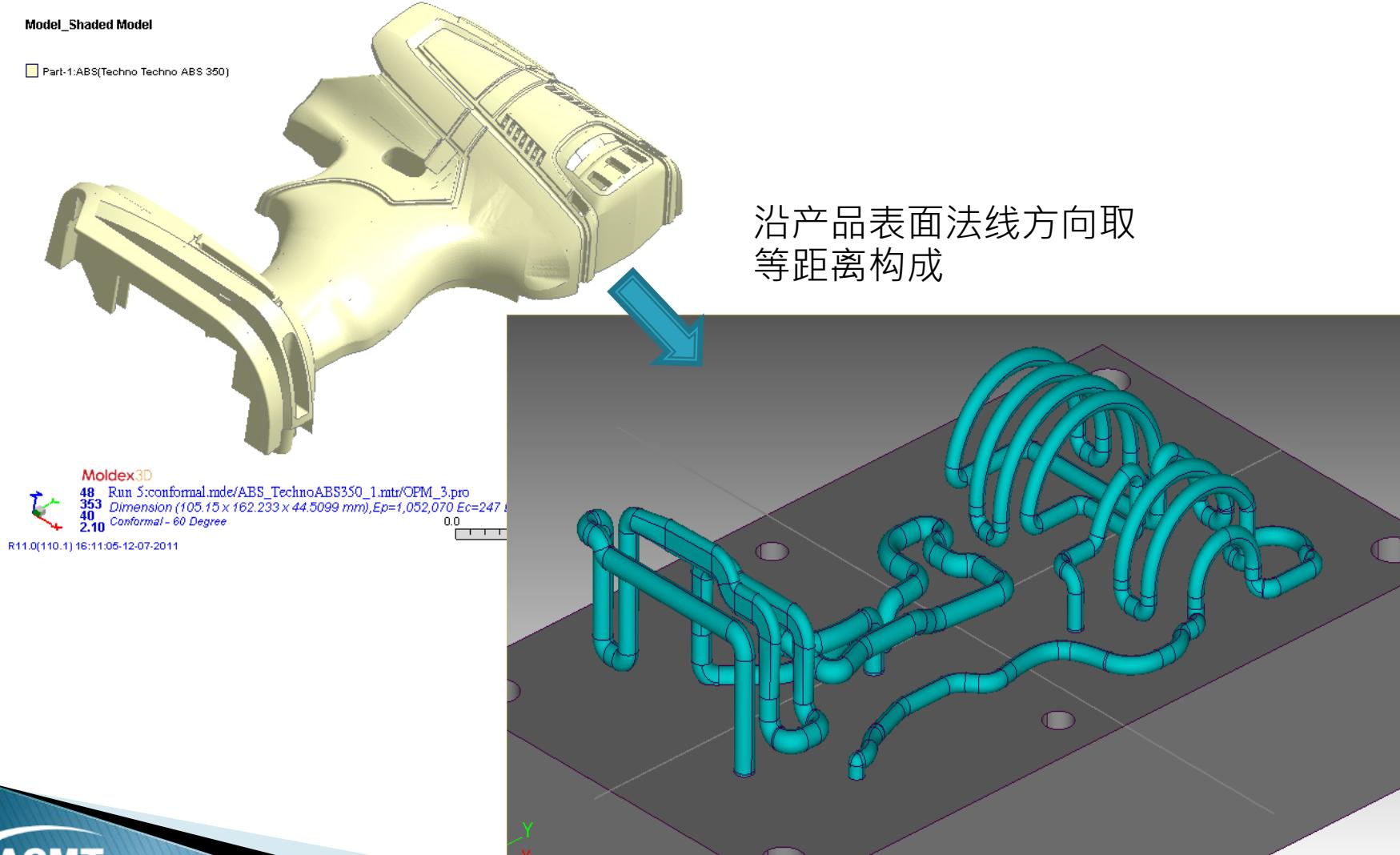
## 射出成型程序



T2如果大于T1  
代表进来的热量在该模次  
结束时带不出去  
模具有积热的疑虑

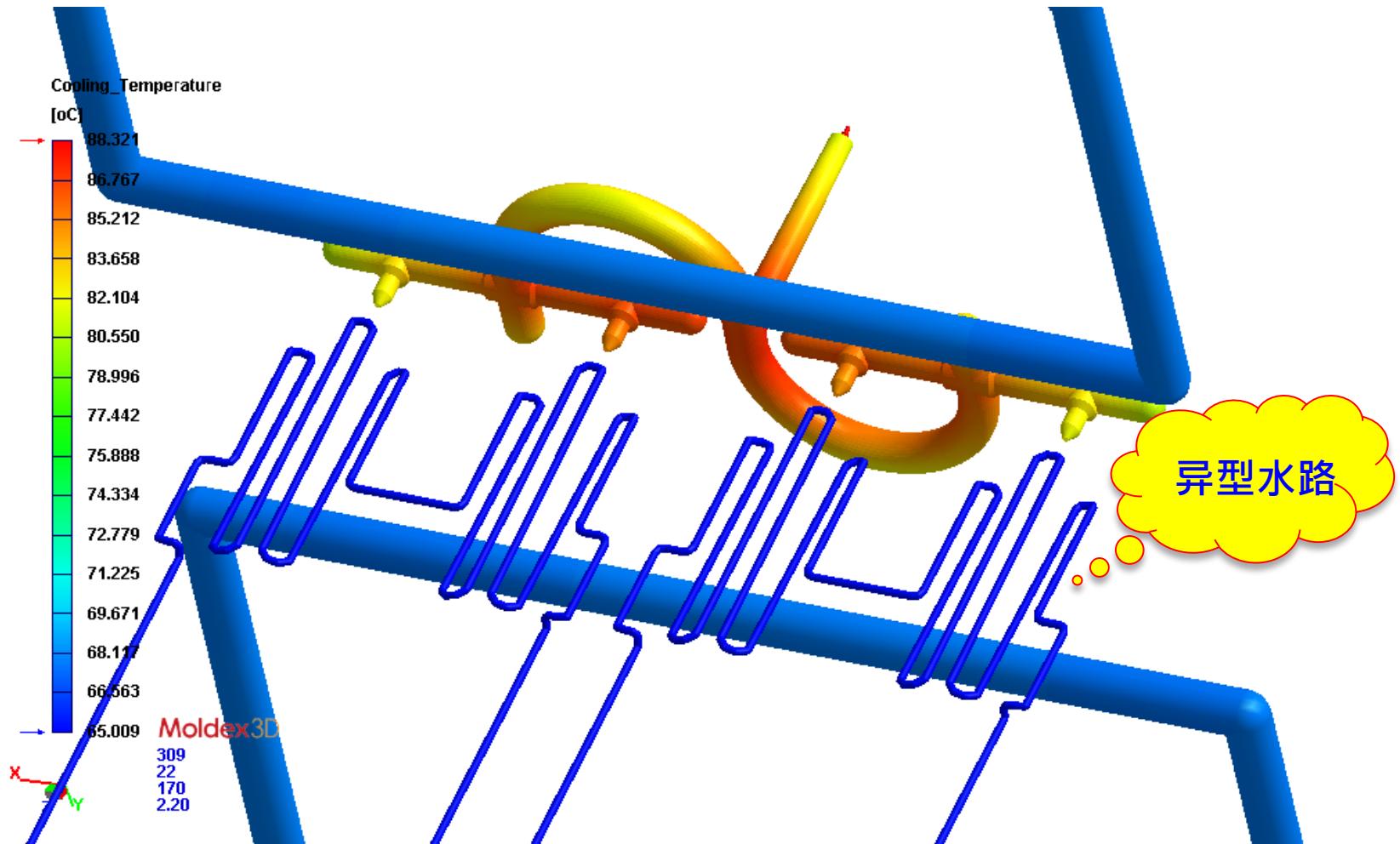


# 3D打印的水路设计一



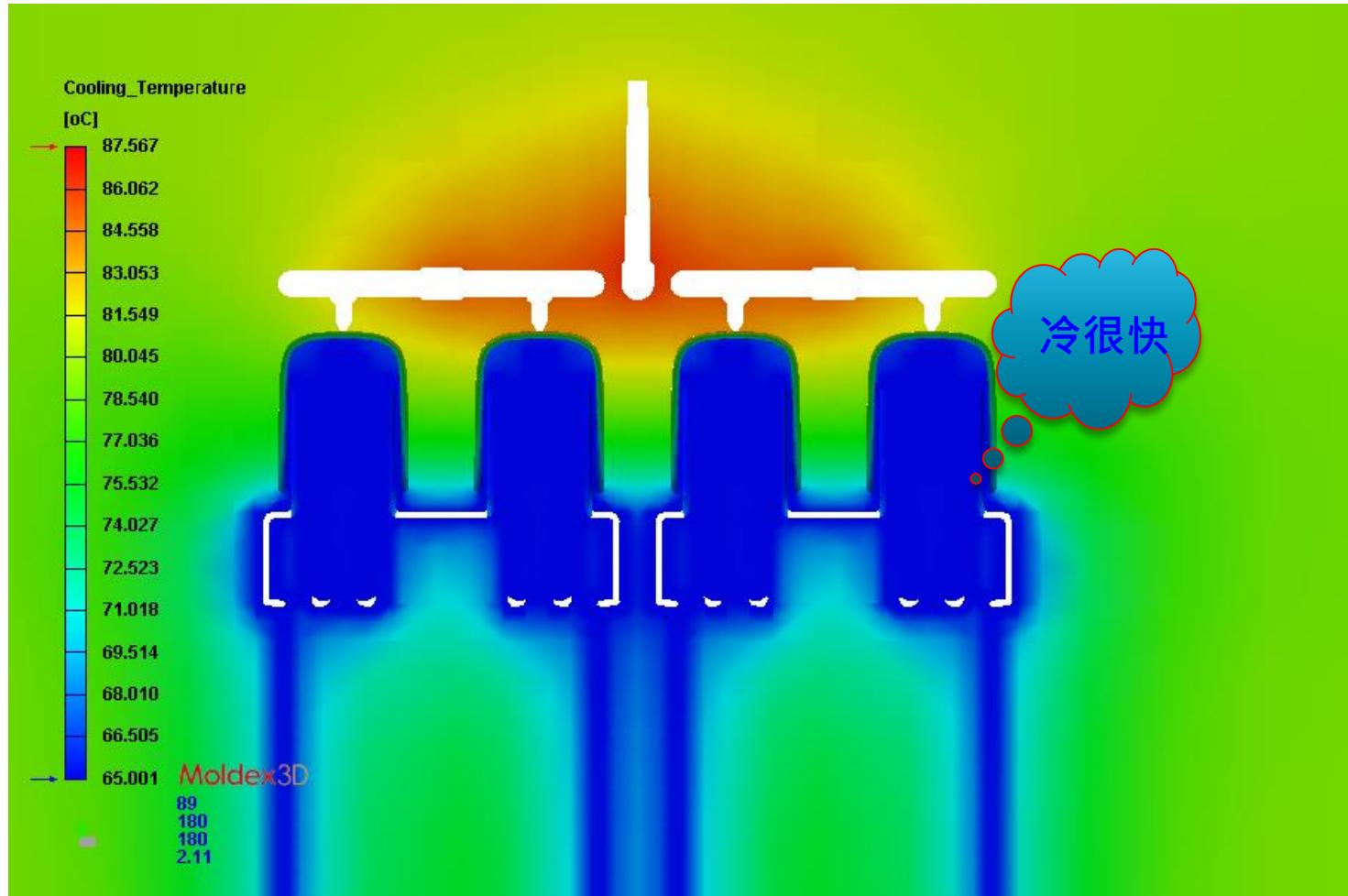
# 公模异型水路分布

- ▶ 异型水路冷却分析的温度分布\_公模面65度C

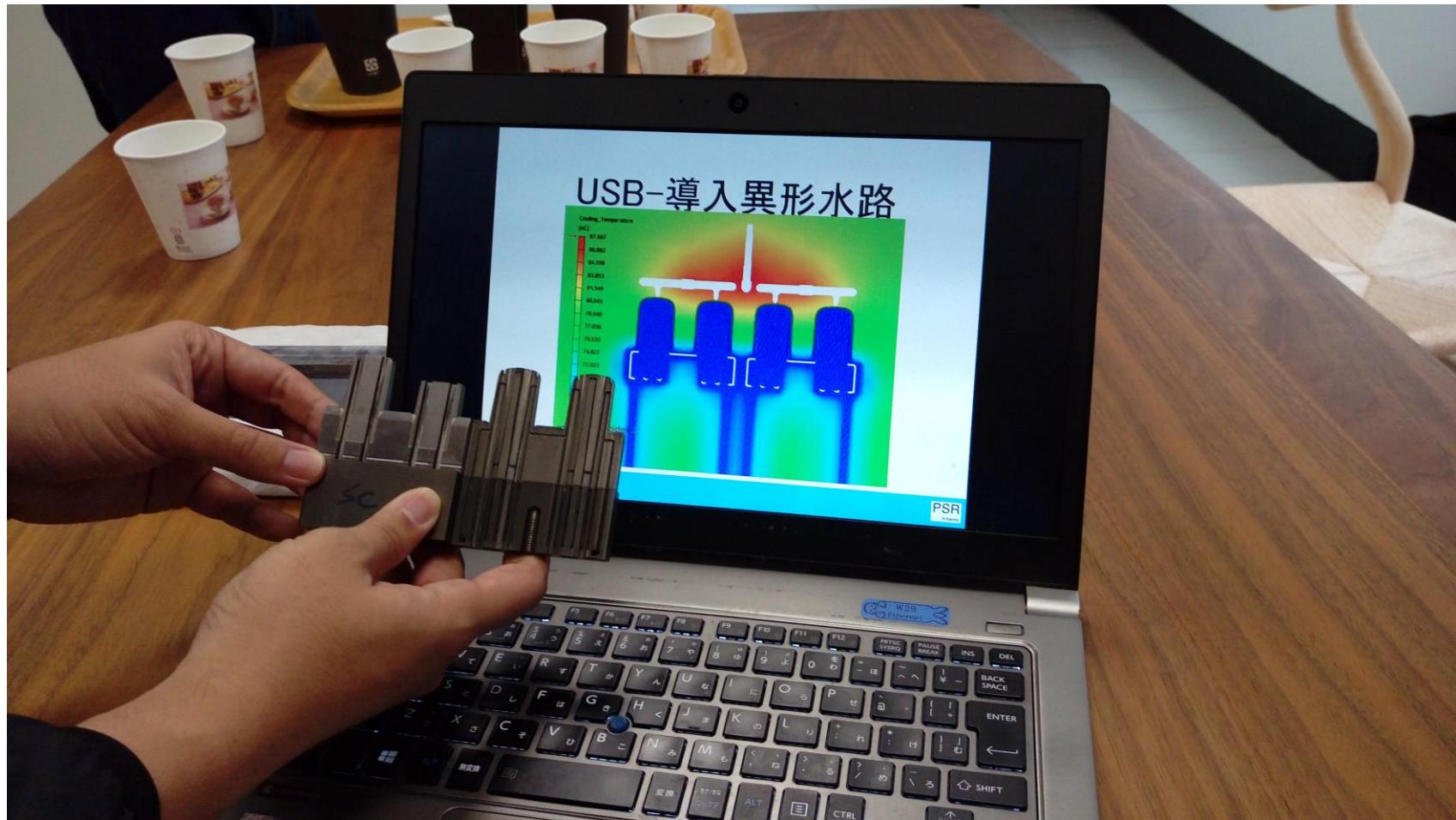


# 公模面温度大幅下降

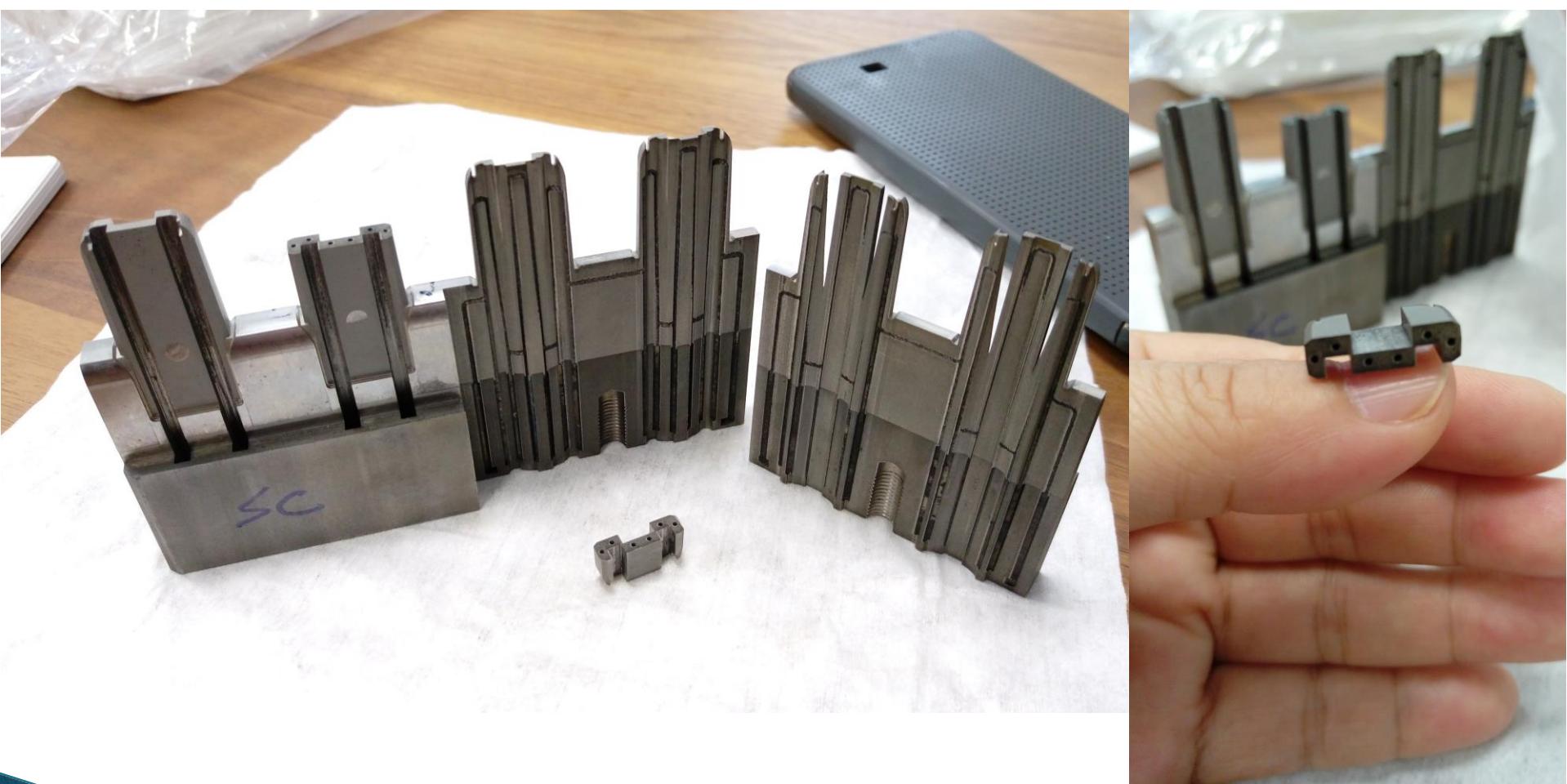
► 异型水路 sensor temperature history 公模穴65度C



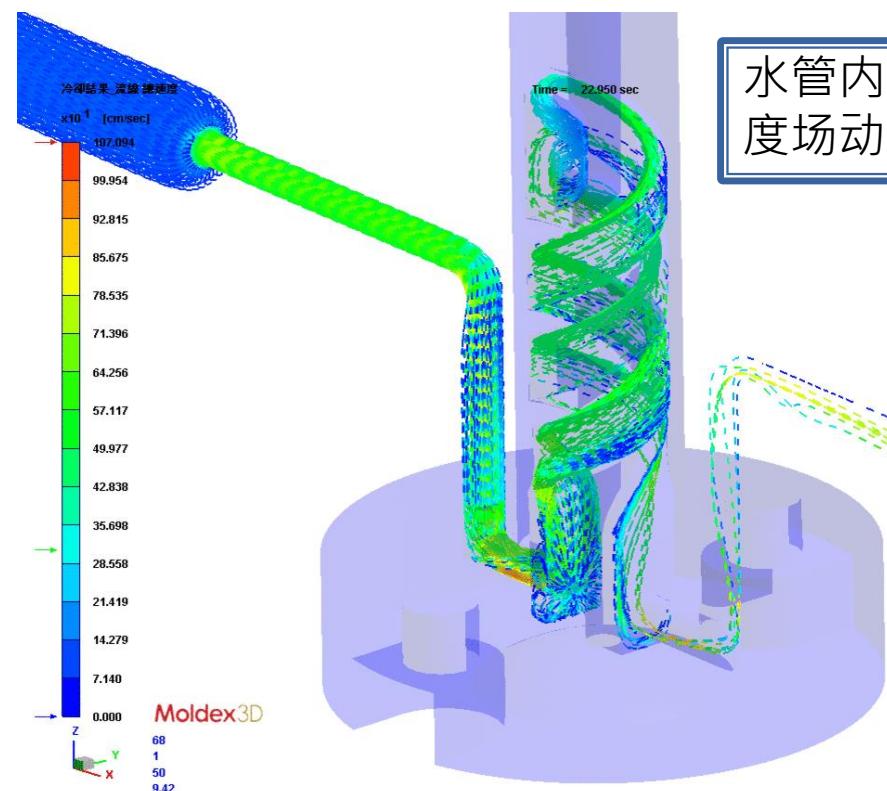
# 3D打印模仁与模流结果的比对



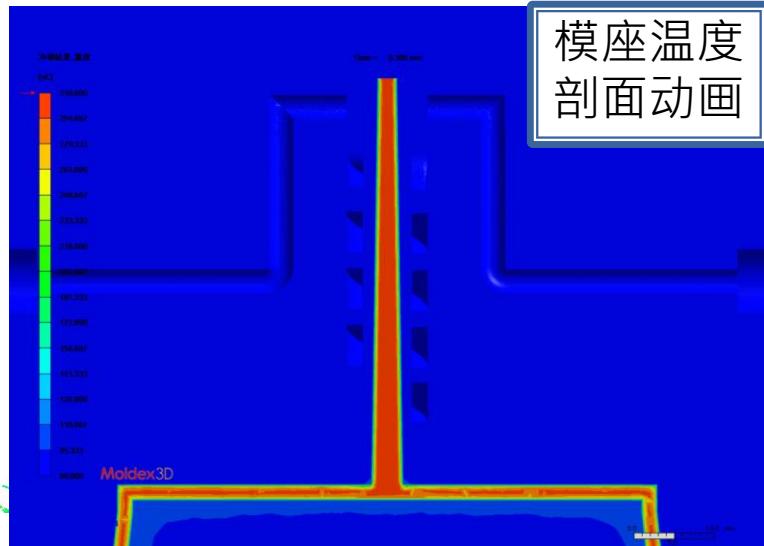
# 异型水路嵌件的剖面照片



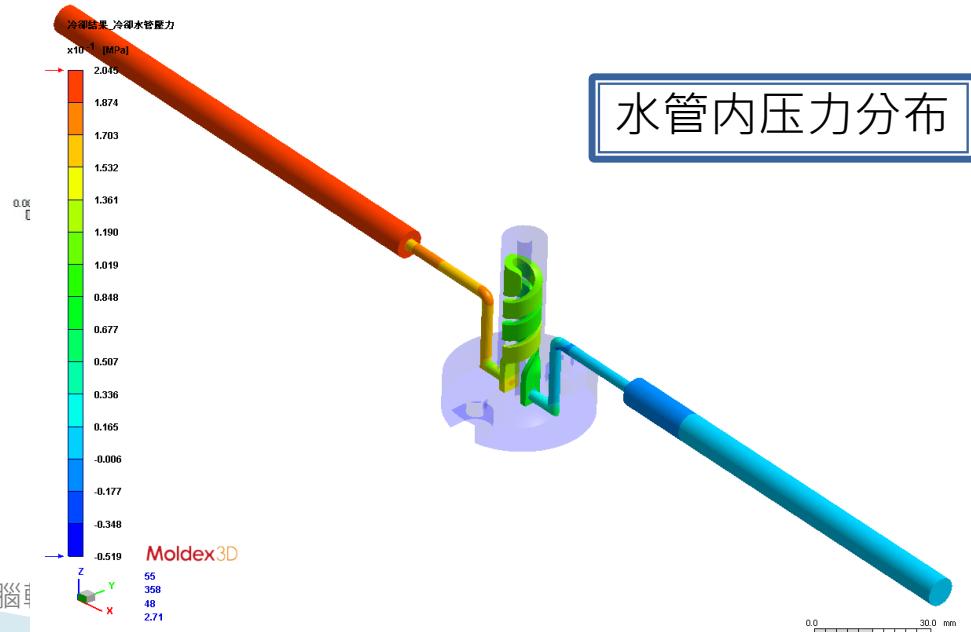
# 注口衬套随形水路螺旋设计



水管内速度场动画



模座温度剖面动画

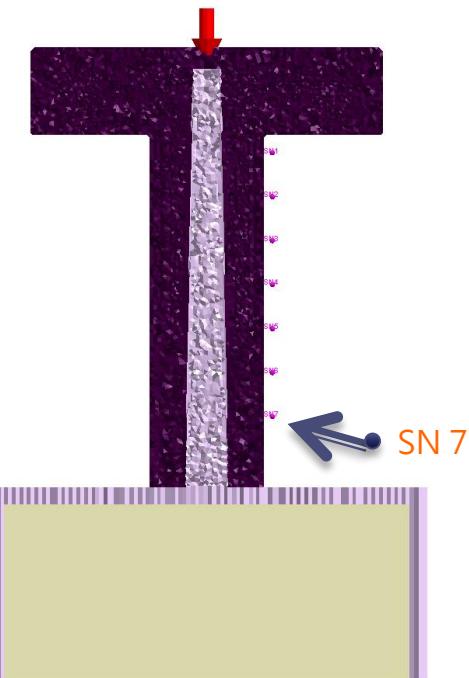
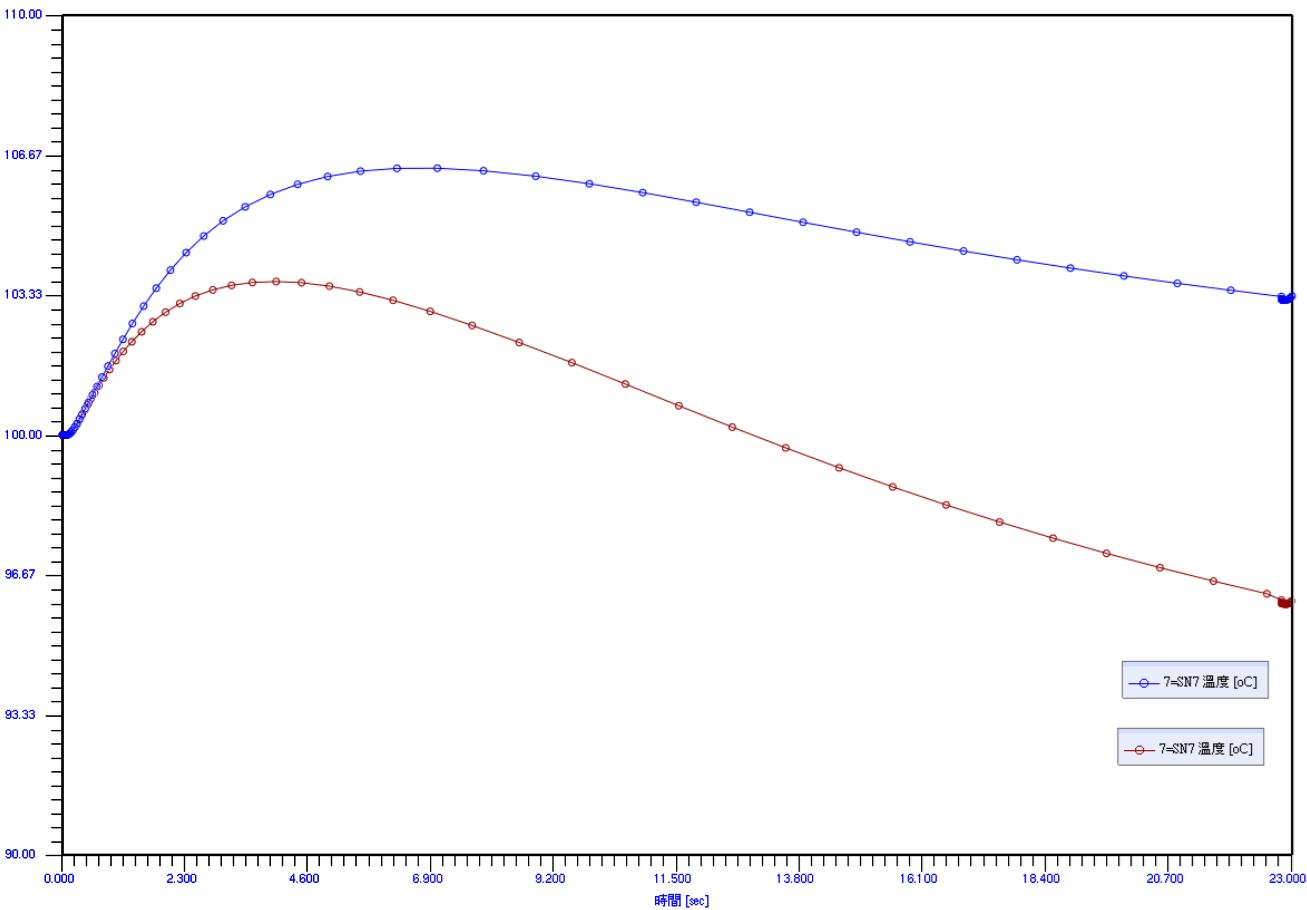


水管内压力分布

# 组别数据比较

Moldex3D

冷卻結果-歷史工作-多重曲線



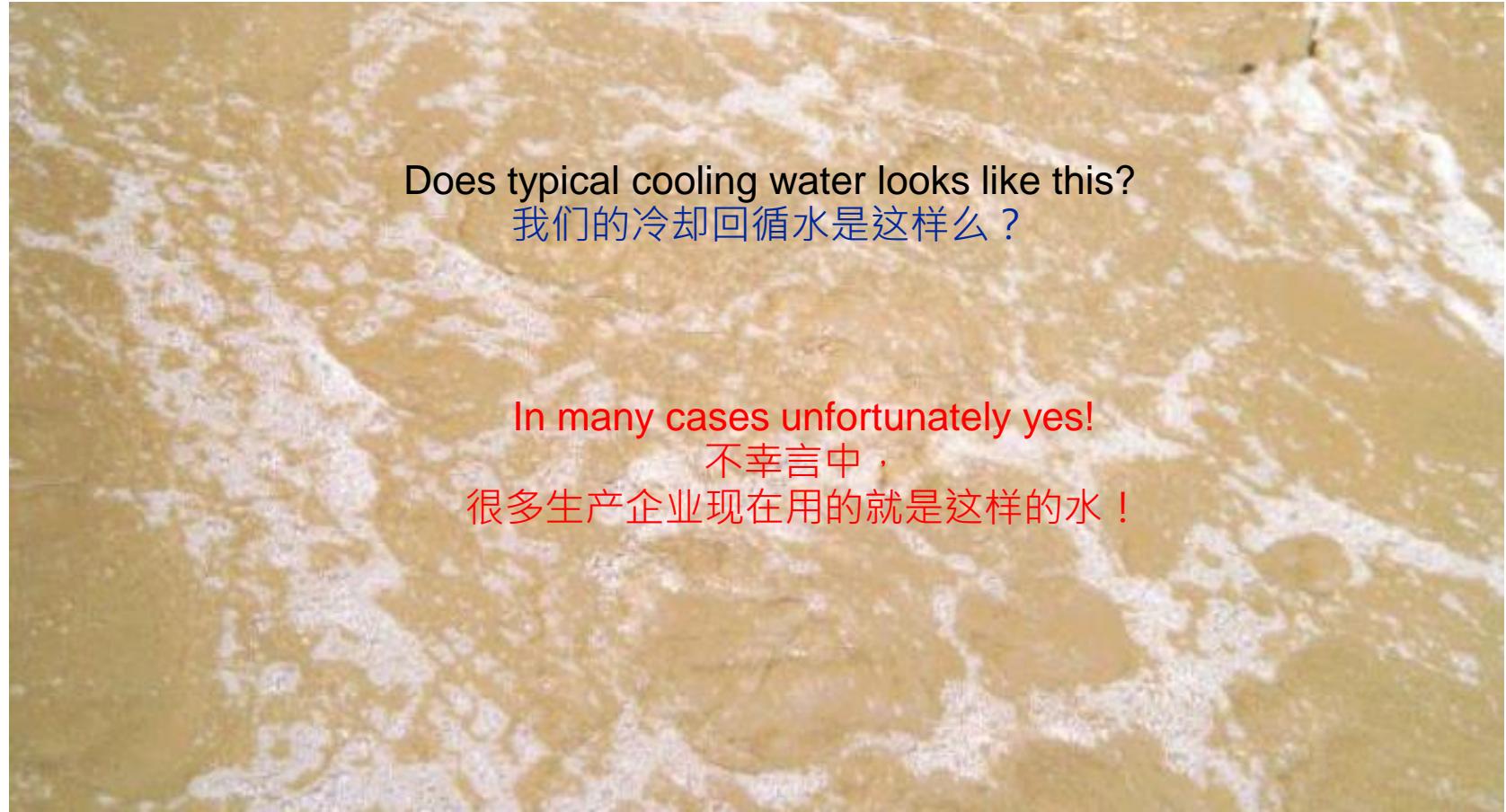
- 注口衬套无水路设计
- 注口衬套随形水路设计

虽然注口衬套靠近浇口外缘处没有随形水路环绕，但此部分的热量仍能透过上方衬套内水路传递，因此SN7位置上，模具温度传递速率仍较传统式衬套迅速，减少料头冷却时间，进而使成型周期缩短。



# 模具水路保养及水质管理

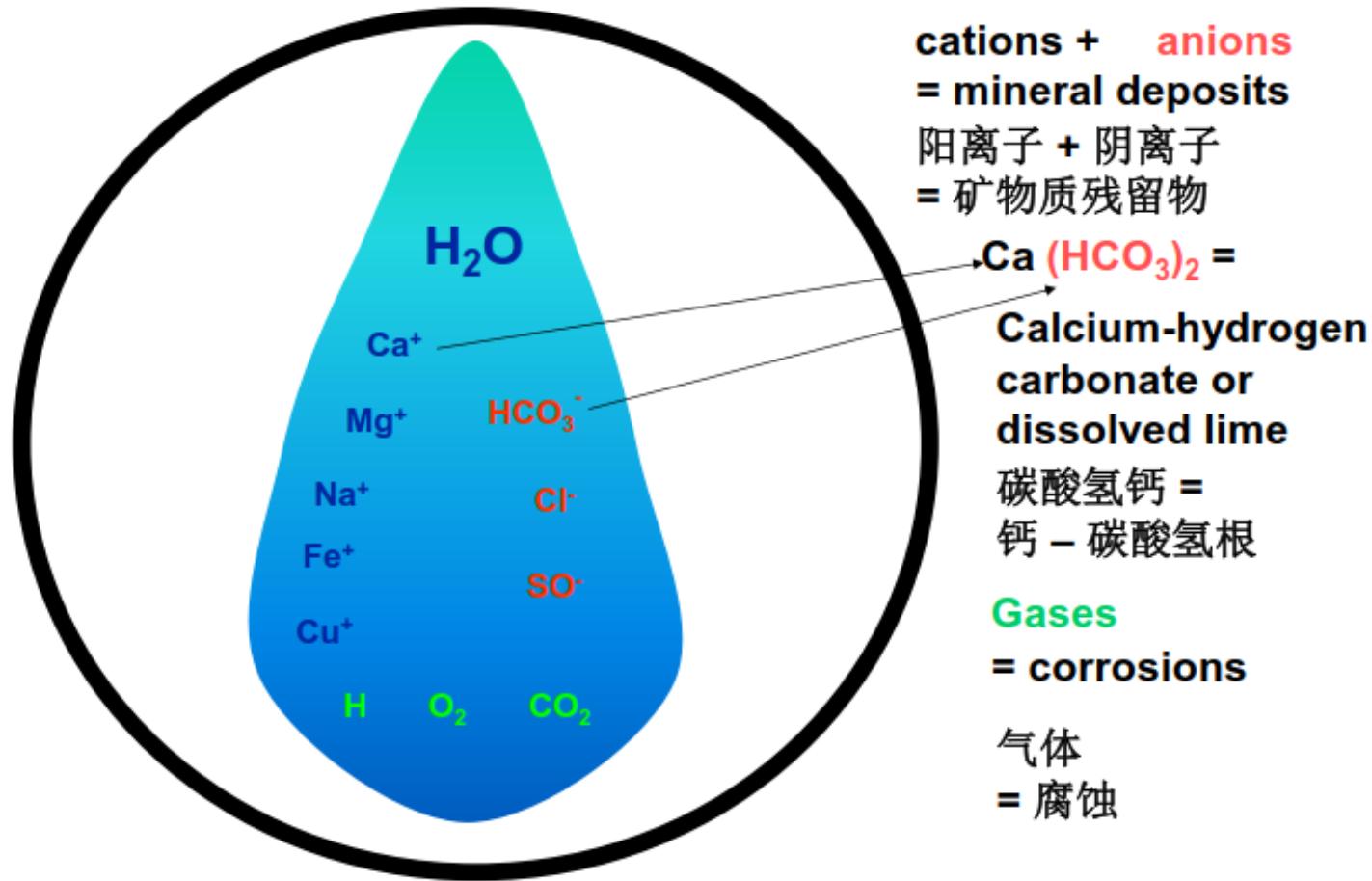
# 冷却回循水的现况



Does typical cooling water looks like this?  
我们的冷却回循水是这样么？

In many cases unfortunately yes!  
不幸言中，  
很多生产企业现在用的就是这样的水！

# 水真的干净了吗？



# 模具水路现况

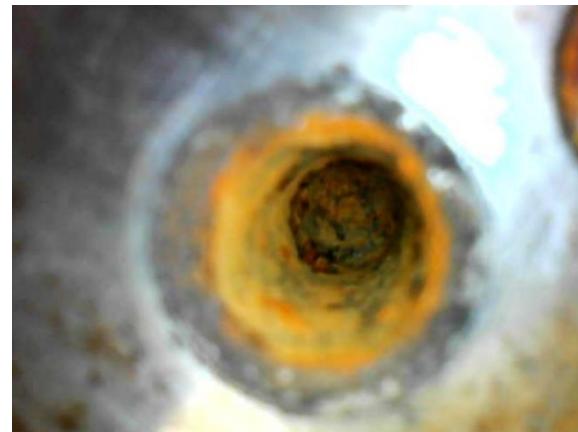
## Cooling Channel Preview

传统水路

Normal Cooling  
Channel

直径8mm左右  
Dia. about 8mm

多直角，  
容易堆积水锈水垢  
Lots of sharp edges,  
easy for rust and  
calcification



随型水路

3D printed  
Cooling Channel

直径2mm左右  
Dia. about 2mm

表面光洁度较差，  
容易结水锈水垢甚至彻底堵塞  
Rough surface,  
easy for rust and  
calcification or  
even blocking.

# 模具水路水锈水垢对于注塑工艺的影响

Disadvantage of rusty cooling channel in Injection Molding Process

直接影响 - 导热差

Direct disadvantage - Bad heat transfer



冷却时间延长

Longer heating/cooling time

产品变形严重

Distortion of parts

多模穴不平衡

Unbalance in cavities

间接影响 Indirect disadvantage

生产效率下降，生产成本上升  
Lower productivity, higher cost

# 热像仪检视污染前后的模具表面温度

New mould

新模具

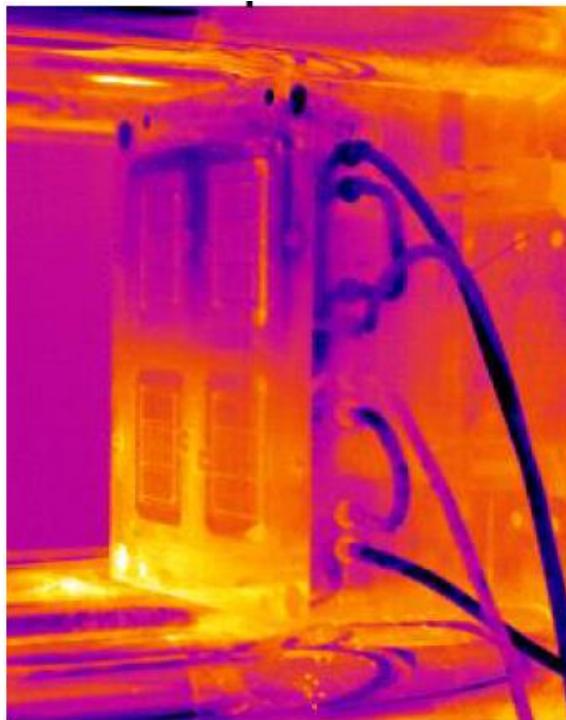
530 parts / h



Contaminated mould

污染后的模具

390 parts / h



Reduction of the parts quantity per hour by 26 %.  
每小时产量降低 26%



加热棒 Heating Bar



铜管 Copper Pipe

表面覆盖水锈水垢导致模温机升温速度慢  
Covered with rust and calcium,  
TCU heating up takes longer



叶轮 Impeller

水锈加速气蚀，缩短使用寿命  
Rust accelerate cavitation,  
shorten life time.

# 模具保养 Mold Maintenance

不但模具水路需要清洗，模温机清洗也相当重要。

Not only TCUs need cleaning, cooling channel cleaning is also critical.



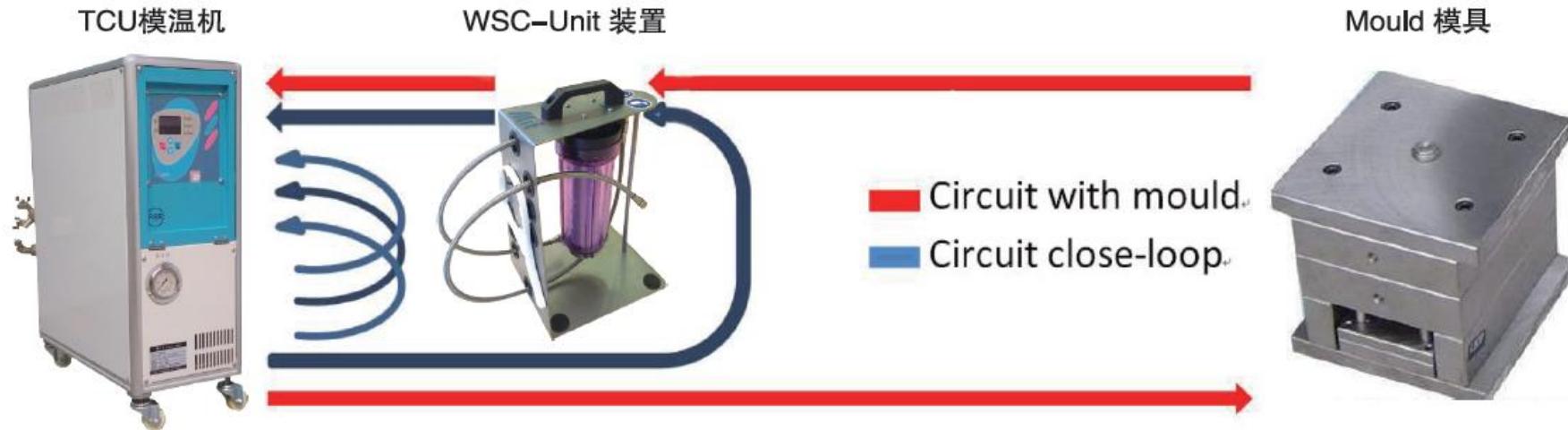
水路清洗前  
Cooling channel  
before cleaning



水路清洗后  
Cooling channel  
after cleaning

# 德国Buchem水系统清洗方案

## Buchem Water System Cleaning Solution



加装一个简易WSC-Unit装置配合Buchem环保化学清洗可利用模温机轻松实现模温机的清洗保养以及模具水路的清洗。

Using a simple devise WSC-Unit, together with Buchem environmental friendly chemical cleaning agents, cleaning and maintenance of TCU can be realized efficiently, mold cooling channels can also be derusted and decalcified.

# WSC-Unit水系统清洗装置

## WSC-Unit Water System Cleaning

由德国Buchem公司  
及Rumass研发  
WSC系列  
水系统清洗产品

Developed by  
Buchem // Rumass



# 清洗案例 1 Case Study 1

清洗前 Before



清洗后 After



使用2年后的模温机，开放式水塔  
2 year TCU with open water tower



## 清洗案例 2 Case Study 2

使用5年后的模温机，水质较好  
5 year TCU with good water quality



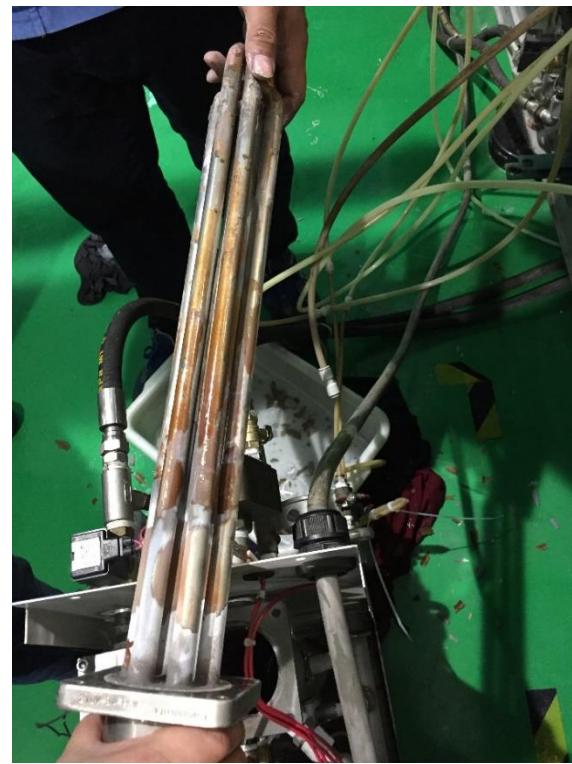
加热棒以及加热桶结垢严重，厚度约1mm。



## 清洗案例 2 Case Study 2



WSC系统过滤罐内水钙杂质



加热棒以及加热桶内大量水钙和水锈溶解，金属恢复原本外观。

# 清洗案例 2 Case Study 2

## 模温机清洗前后升温速度对比

### TCU Heating up comparison before and after

#### 清洗前 Before Cleaning

模具表面升温 ( 30°C-100°C )  
Mold surface temp ( 30°C-100°C ) 7 分钟 mins

#### 清洗后 After Cleaning

模具表面升温 ( 30°C-100°C )  
Mold surface temp ( 30°C-100°C ) 5 分钟 mins

## 清洗方法比较 Cleaning Process Comparison

### 传统除锈/水垢方法

- 拆除冷却铜管/清理电磁阀
- 使用铜刷清洁加热器
- 清洁后装回确认是否漏水及运作是否正常
- 耗时 : 1.5hr-2hr
- 人员 : 须全程在场
- 清洁部分 : 冷却铜管/加热器/电磁阀

### Traditional process for cleaning

- Disassemble copper pipes/Clean solenoid valve
- Clean heating bar with brass brush
- After cleaning, all parts need to be assembled and pass leakage test
- Time consumption: 1.5hr-2hr
- Staff: Need to be present for the whole process
- Components cleaned: Cooper pipe/Heating Bar/Solenoid Valve

### WSC清洗方法

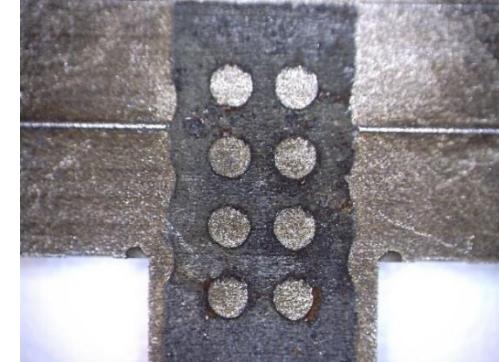
- 只需装上含WSC- 1以及WSC-2的过滤罐
- 让模温机bypass运转30分钟即可
- 耗时 : 45 mins
- 人员 : 装上后即可离开
- 清洁部分 : 冷却铜管/加热器/电磁阀/加热桶/泵/模具/模具管路/接头

### WSC Cleaning Procedure

- Fill the filter jar with WSC-Phase 1 and WSC-Phase 2
- Run the TCU on bypass for 30 mins
- Time consumption: 45 mins
- Staff: Can leave for other works when installation is finished
- Components cleaned: Cooper pipe/Heating Bar/ Solenoid Valve /

Heating tank / Pump/Mold/  
Mold Cooling Channels/Pipe fittings

# 3D打印模具清洗 – Part C切开件 (WSC) 清洗前



# 3D打印模具清洗(WSC)结果

清洗过程中发现大量杂质，包括铁锈/水钙/油污/金属颗粒以及纤维等



铁锈及水钙溶解

铁锈：20%  
水钙与镁离子：6%



金 属

15%



油 汚

约5%

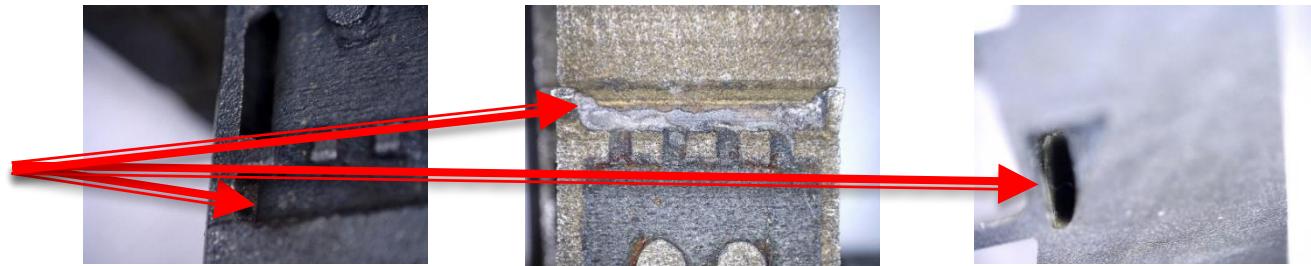


纤 维

少量

# 3D打印模具清洗 – Part C切开件 (WSC) 清洗过程

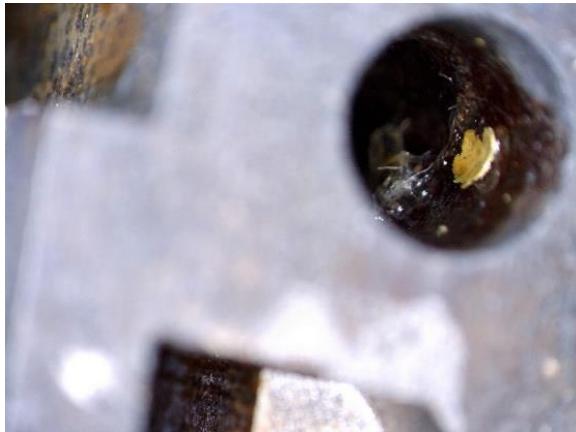
顶部最细水路  
处全部是水钙  
和油脂的堵塞



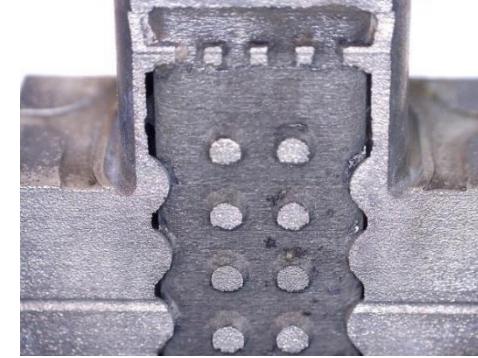
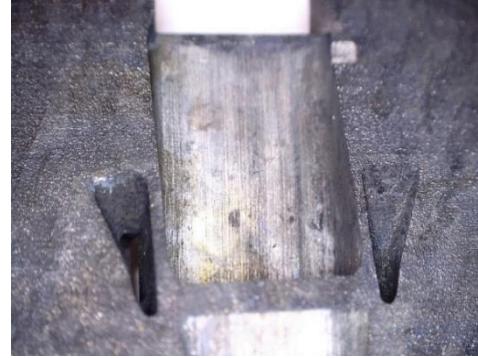
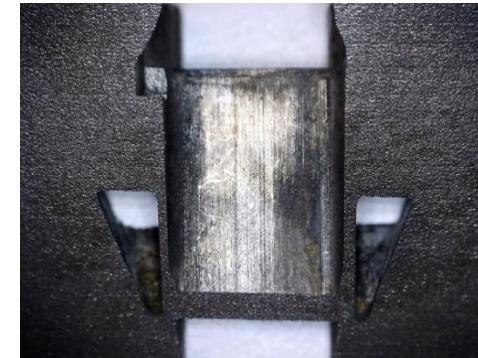
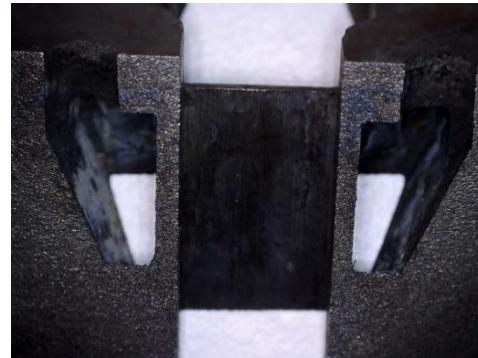
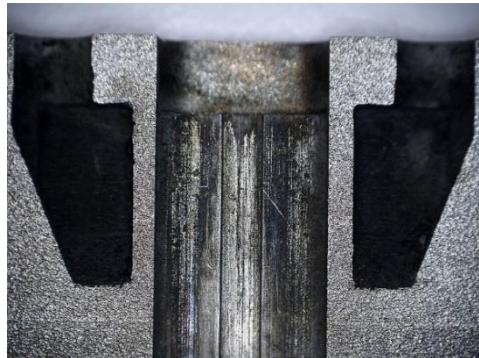
最细水路处清  
洗过程



# 3D打印模具清洗 – 5mm隨形水路模仁 (WSC) 清洗前后对比

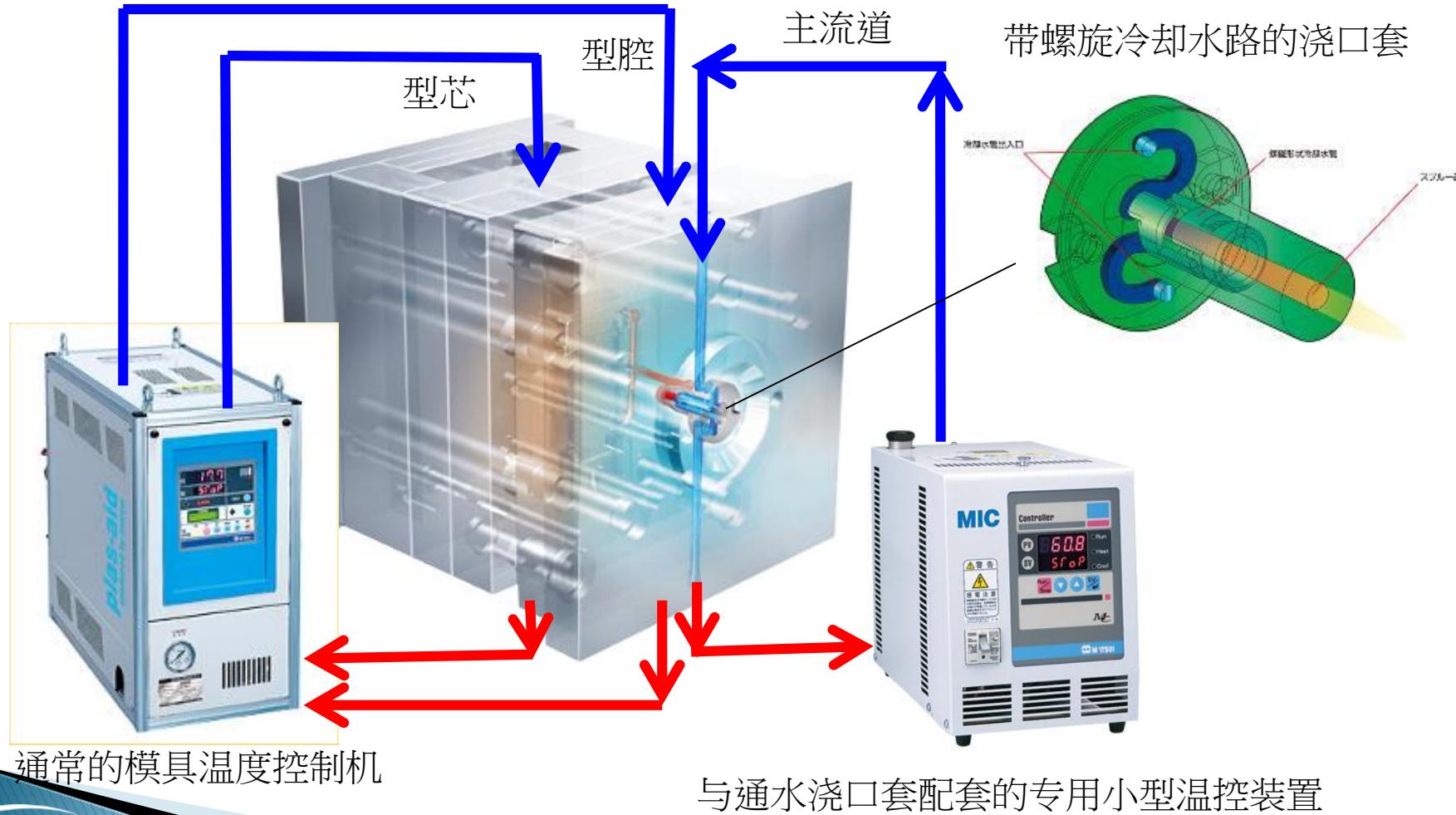


# 3D打印模具清洗 – Part C切开件 (WSC) 清洗后



# 独立的模具温度管理

(可以针对主流道部位，设定与模具其他部位不同的控制温度)



# 生产过程中使用Reiniger SE高温模具清洗剂去除瓦斯气残留



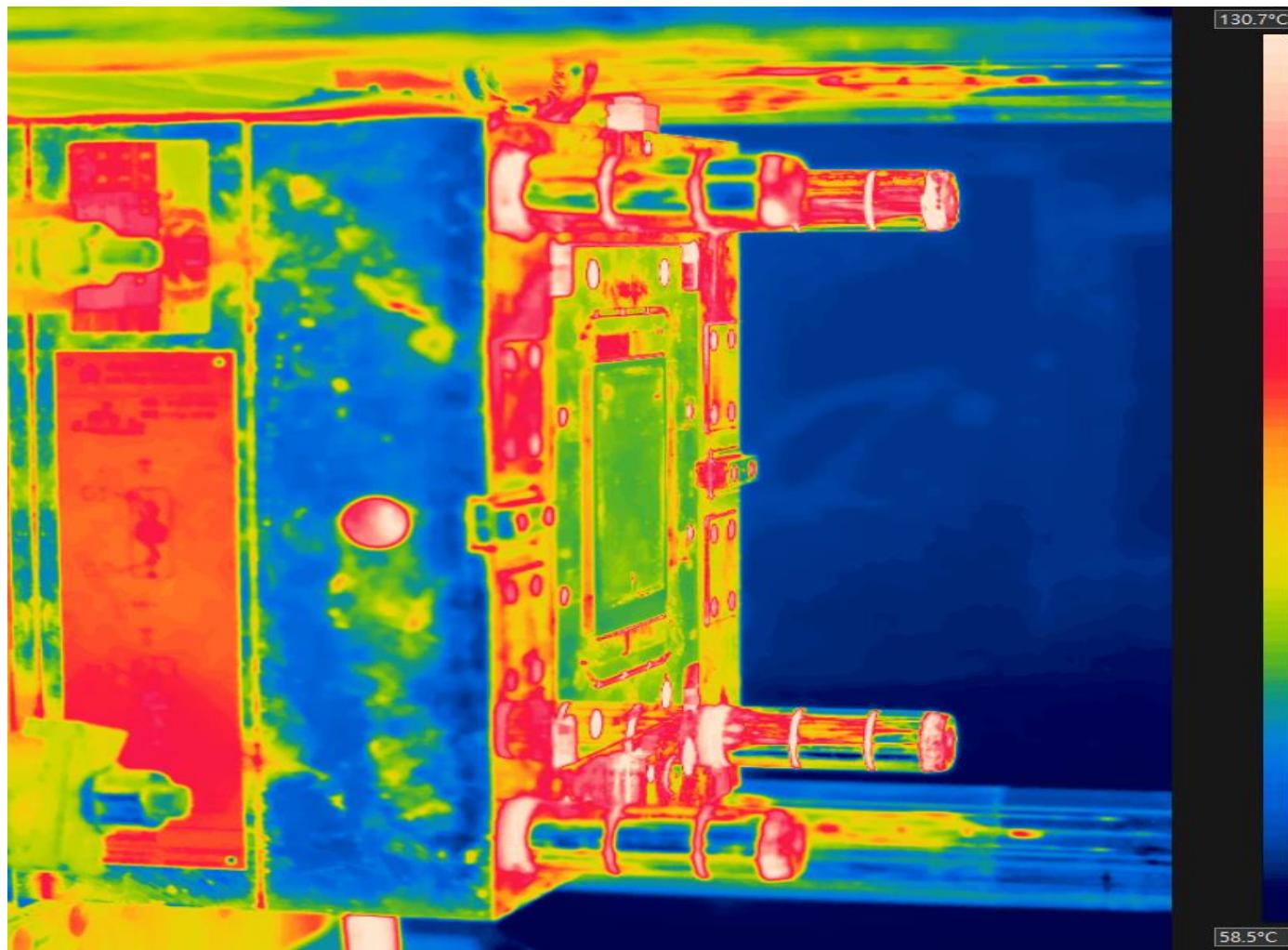
Reiniger SE高温模具清洗剂可在生产过程中喷涂于高温模具表面，无需擦洗即可通过直接注塑的方式在3-5模过程中去除模具表面瓦斯气残留，节省下模清洗的大量工时。

Reiniger SE high temperature mold surface cleaning agent can be applied to hot mold during process, out gassing film can be removed during 3-5 shots without wiping the mold surface. Time saving for mold maintenance.

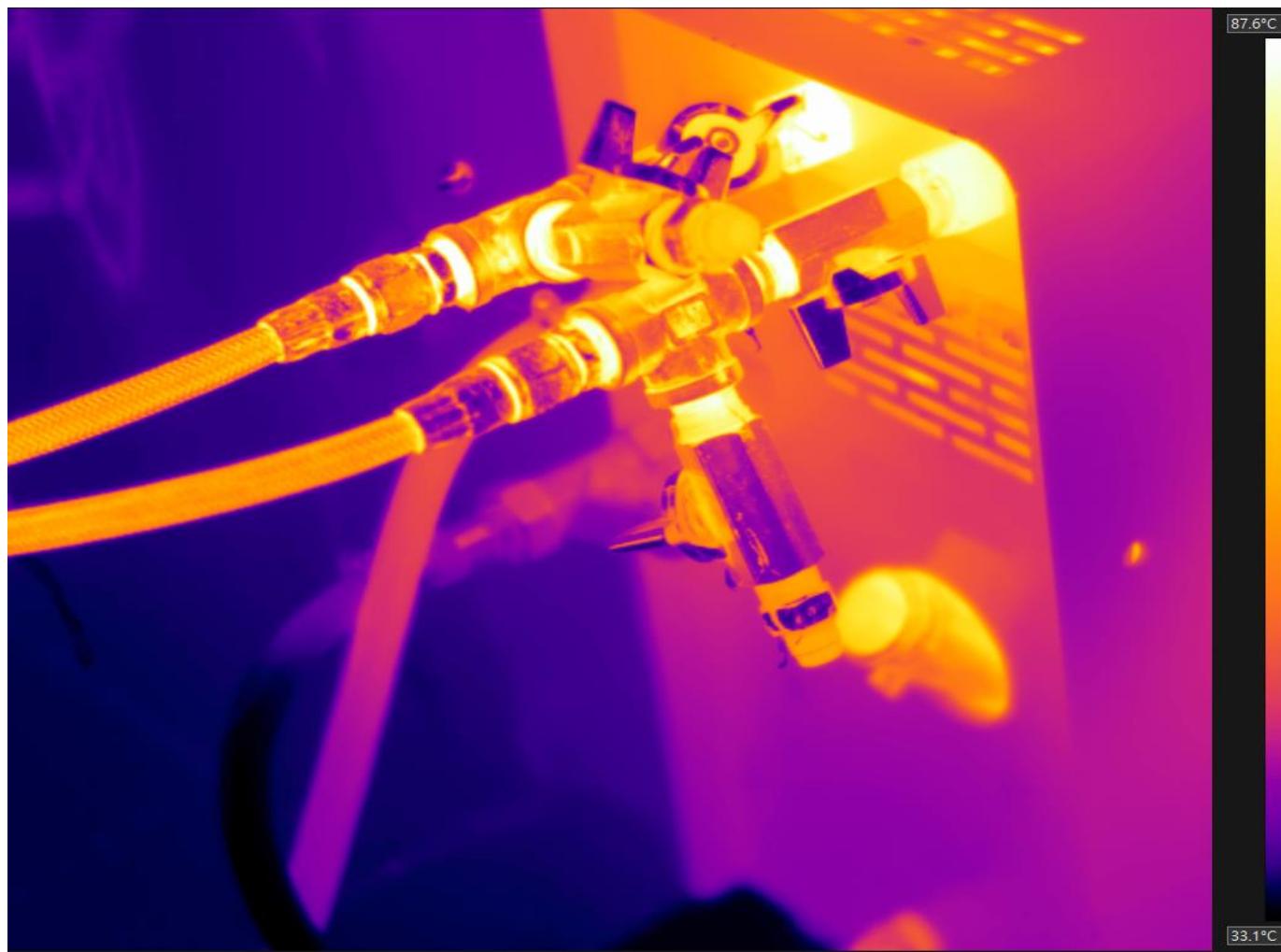


# 如何监控温度系统

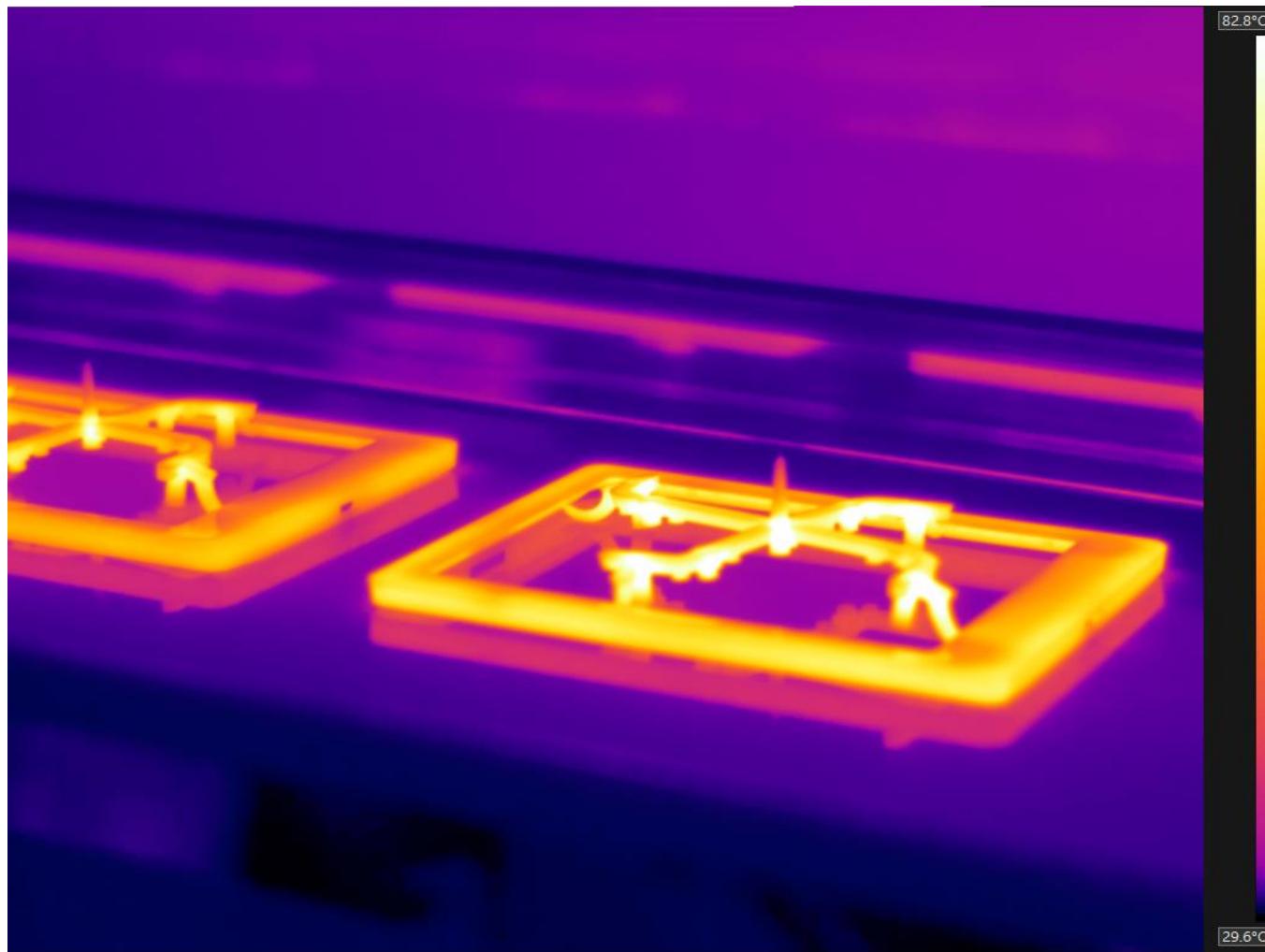
# 模具表面的温度



# 模具水路的温度



# 塑料制品的温度



# 流量监控(Flowmeters)



**SMARTFLOW® Flow Regulators**



**Tracer® Electronic Flowmeters**



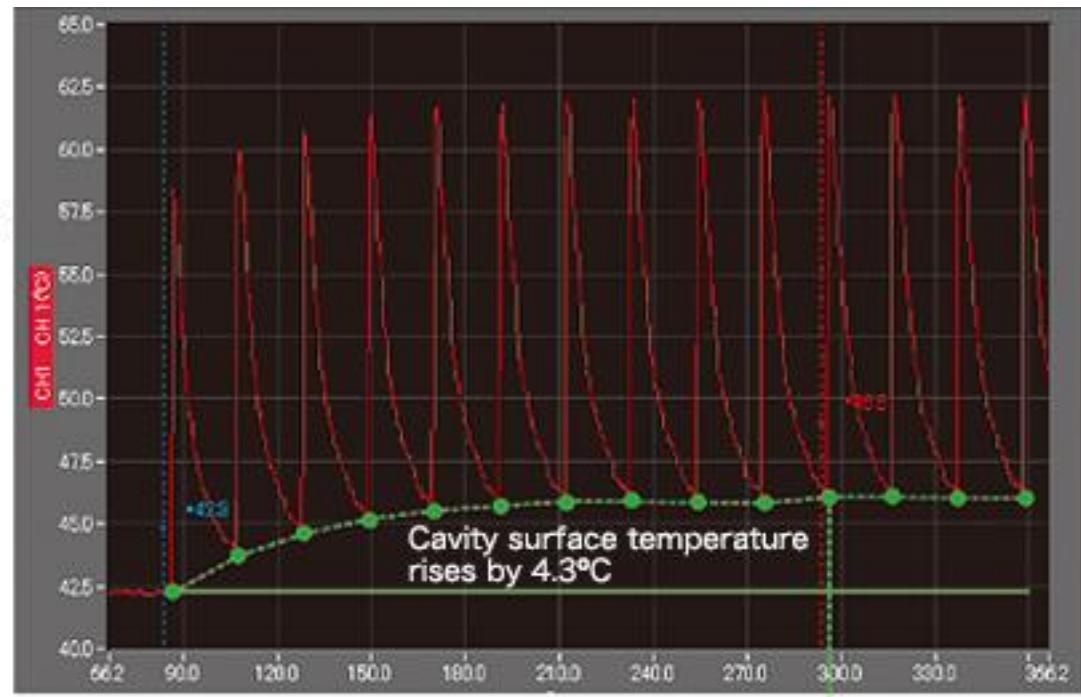
# 模仁表面温度量测系统

## <Molding conditions>

Size of molded : 70x40  
product

Resin : PP

Temperature setting of the temperature controller : 40°C  
(Cartridge heater)



The surface temperature rises by 4.3°C from 42.3°C to 46.6°C over the first 10 shots, then the cavity temperature stabilizes.

Check if the temperature difference between the temperature setting of the temperature controller and the nearest point to the cavity is between 2.3°C and 6.6°C.

# 模具内部测量系统



Cavity Pressure



Flow-Front  
Velocity



Melt  
Temperature



Flow-Front  
Detection

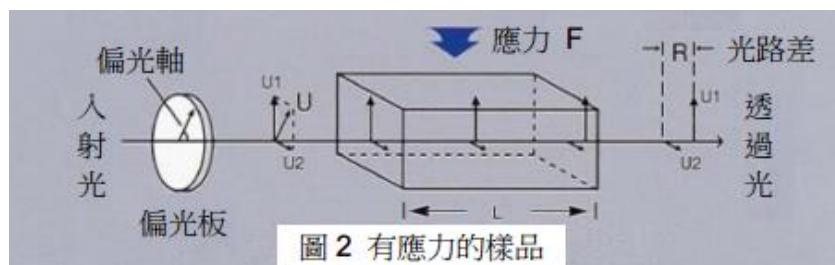
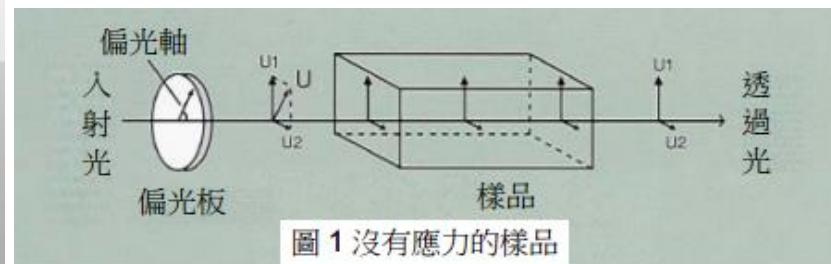
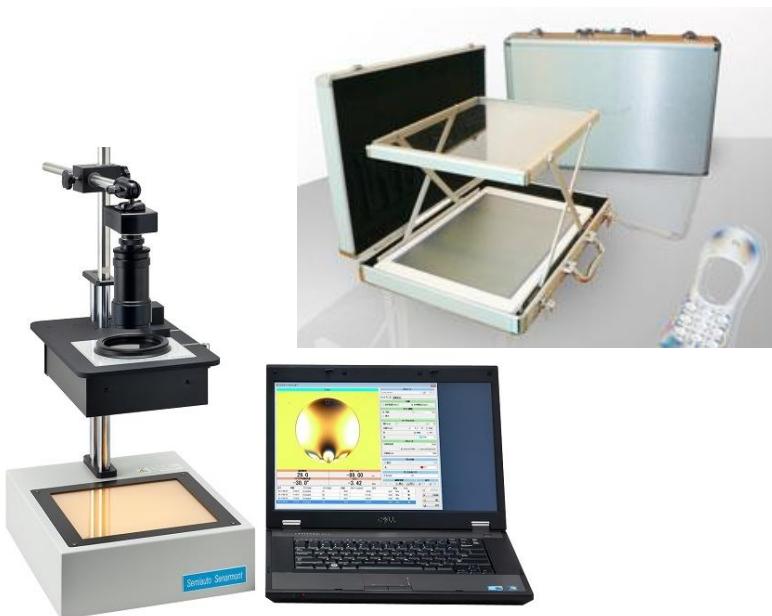


Cavity Surface  
Temperature

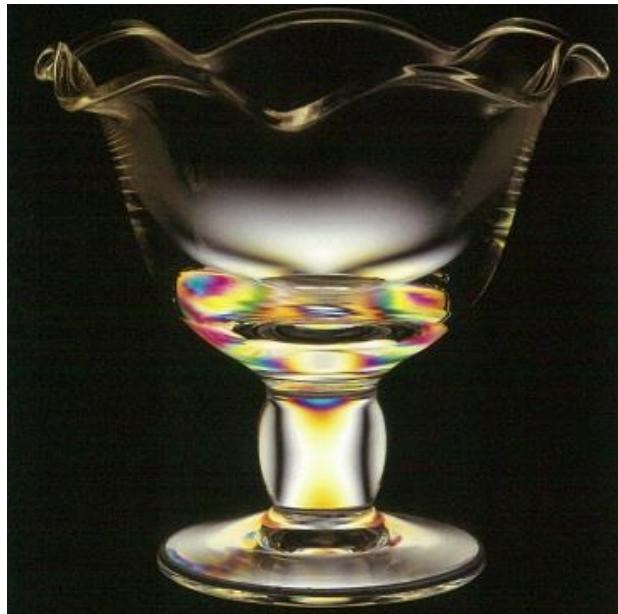
# 可视化科学试模及质量管理

# 残留应力检测技术

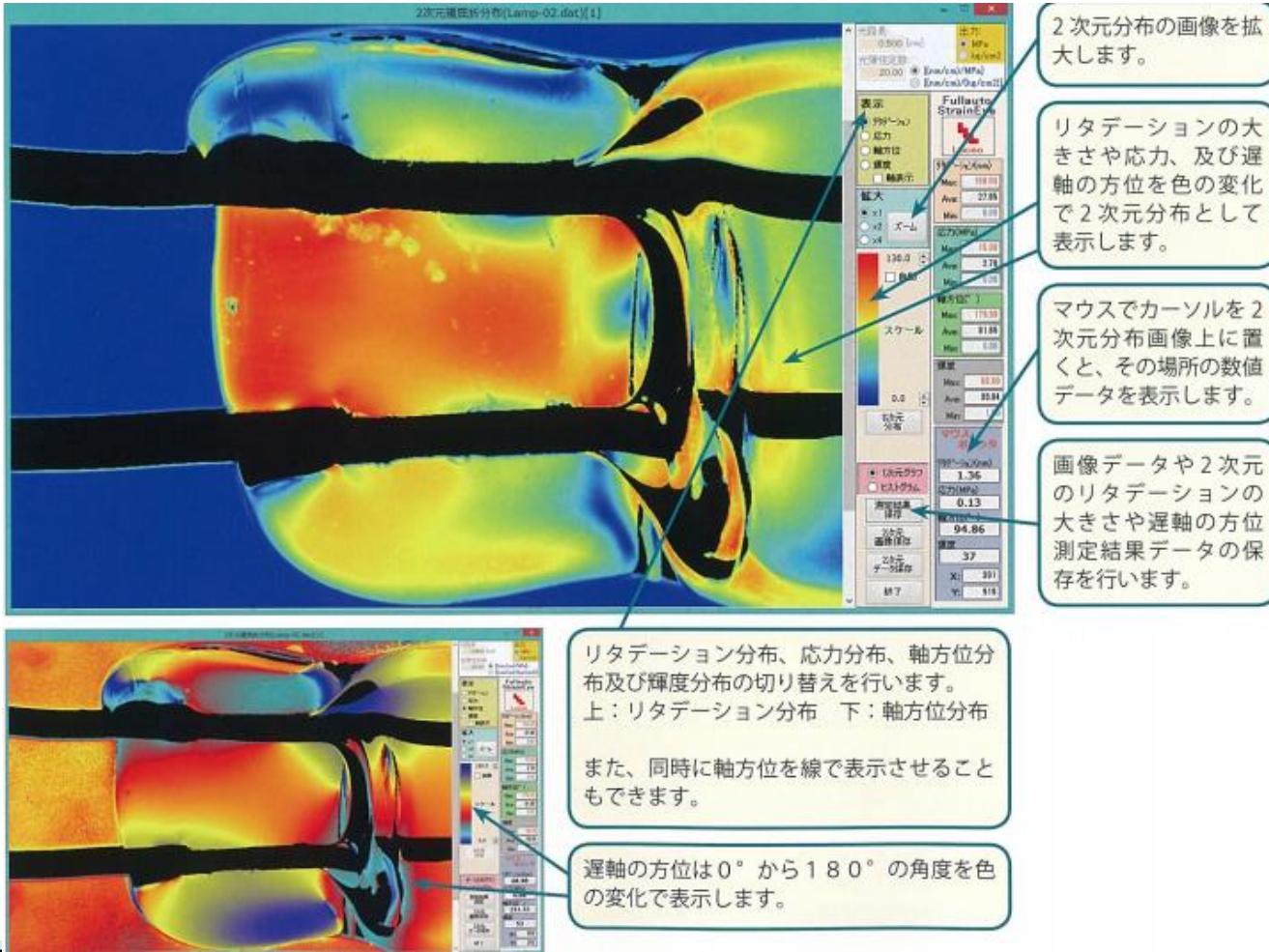
- ▶ 残留应力量测设备又称应力偏光仪，日本的名称为歪检查器，是用于检测透明物质中应力状况的设备；射出成型过程中温度及压力的剧烈变化，外观问题（如结合线）与残留应力产生变成不可避免的缺陷。残留应力除了影响尺寸精度，也会在二次加工上发生问题。



# 残留应力的定性分析

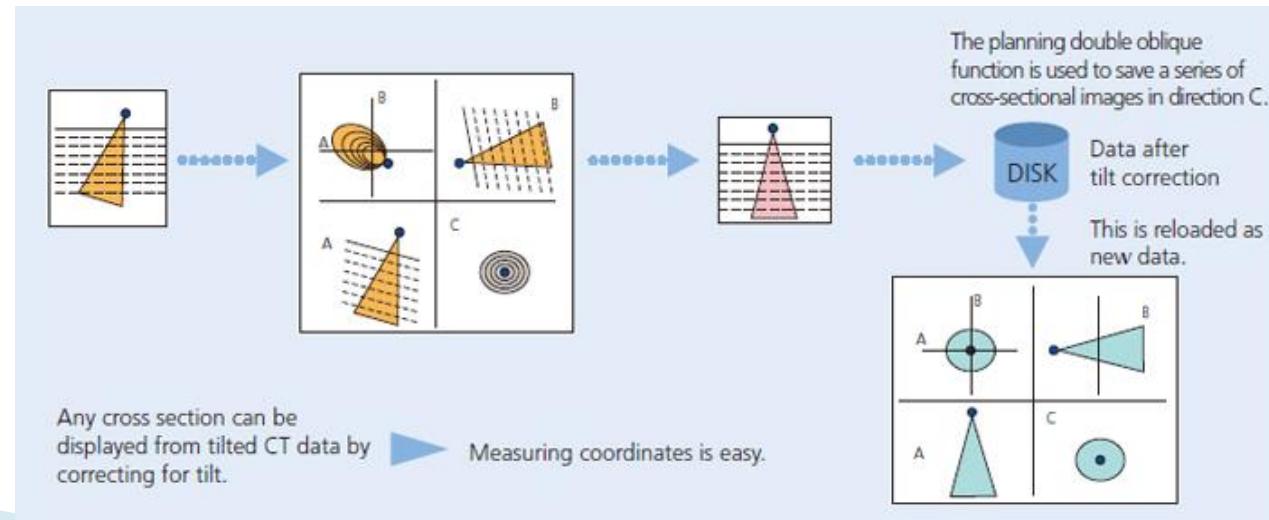


# 残留应力的定量分析

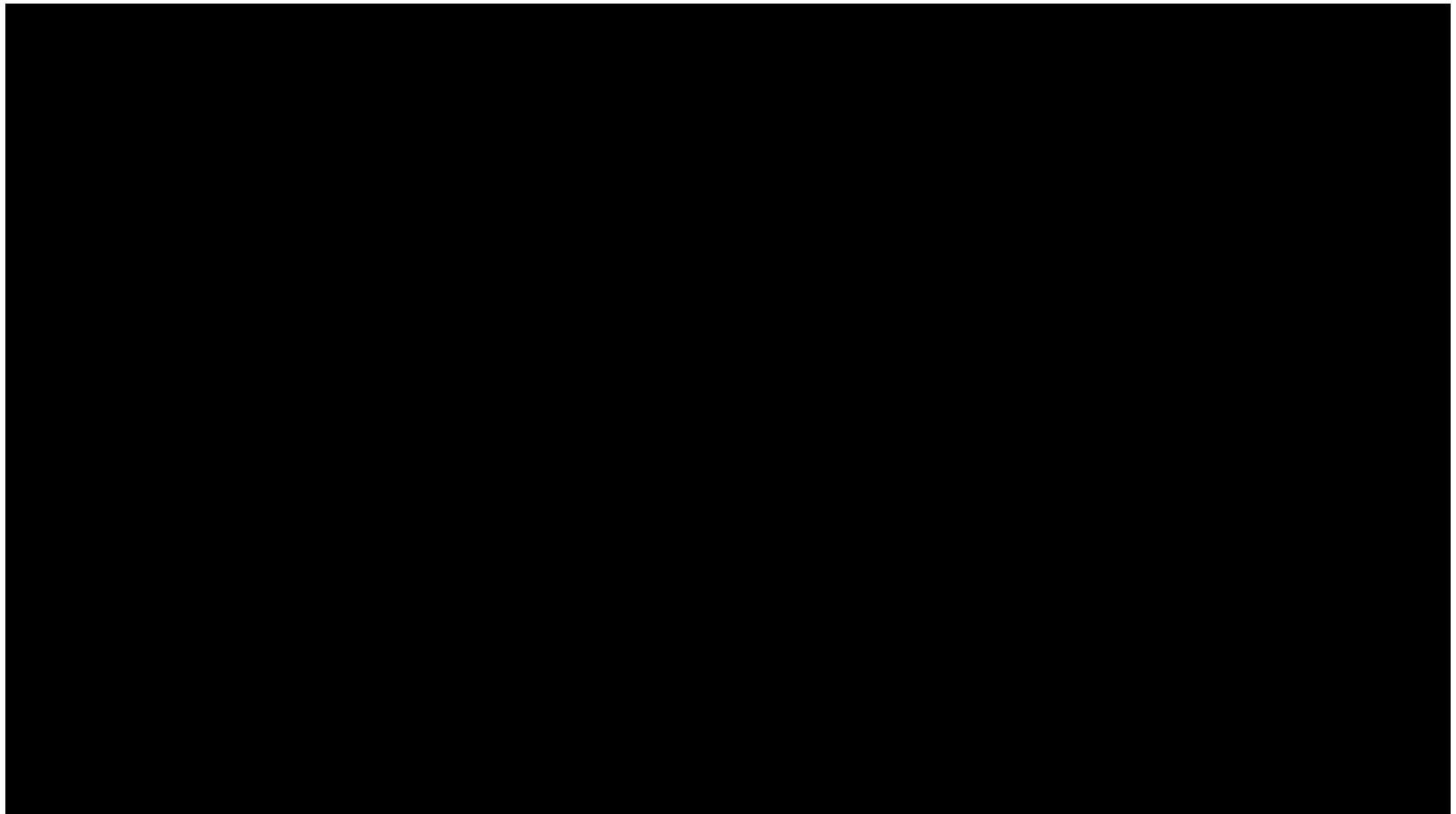


# CT-Scan / X-Ray实现制品验证

- 工业用3D计算机断层扫描(CT)是采用穿透式X-Ray影像检测(工业用X光机)的方式，以断层扫描技术对产品进行非破坏检测(NDT or NDE)的最佳选择，除了能准确地显现检测物体内部的3D立体结构，也能够提供检测物体内部的物理或力学等特性，例如锻造的裂纹或裂痕位置及尺寸、气孔的分布位置与大小比例、铸造结构的型状及精确尺寸、检测物体内部的杂质及分布等。



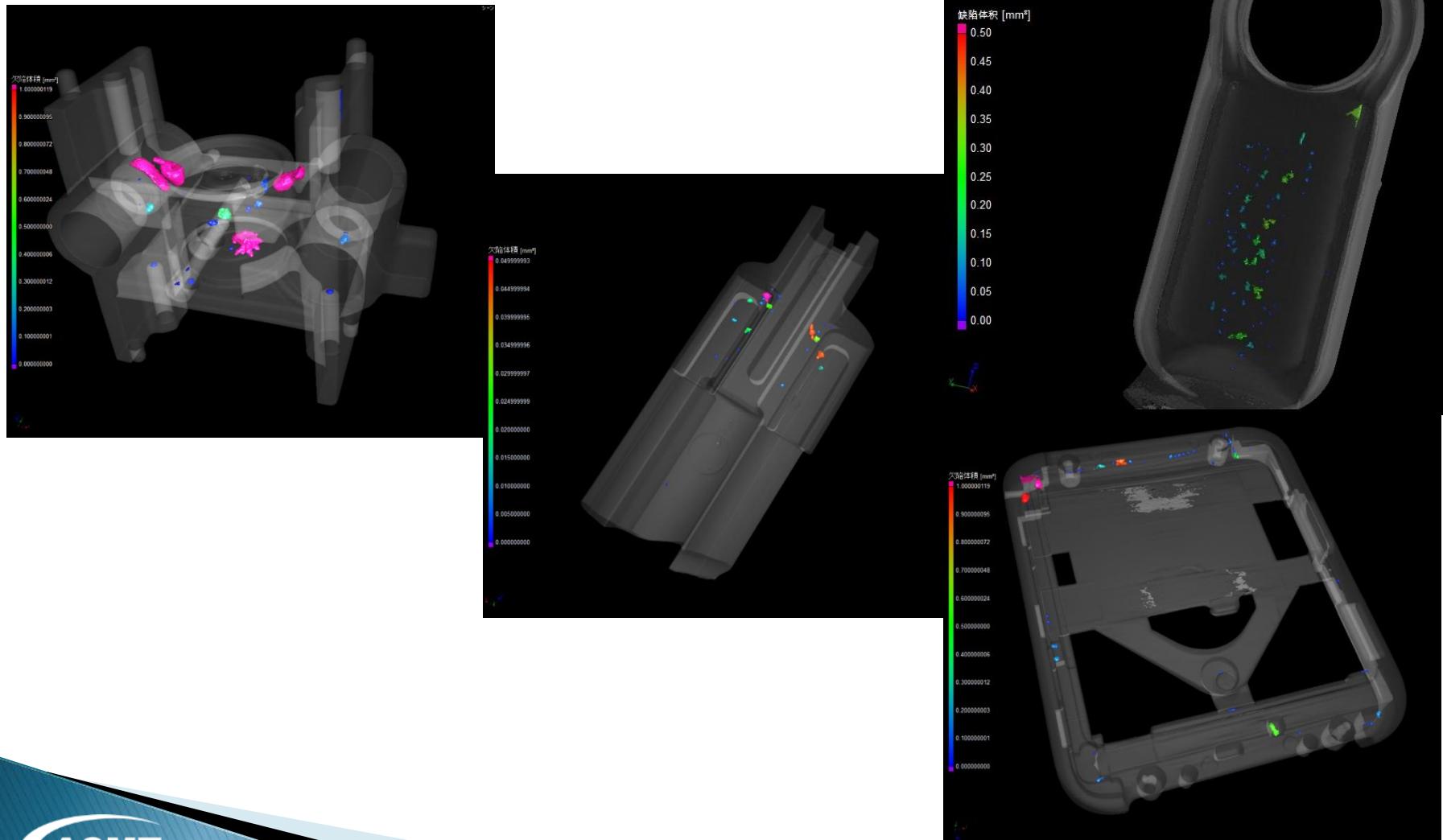
# CT-Scan / X-Ray的检测流程及分析



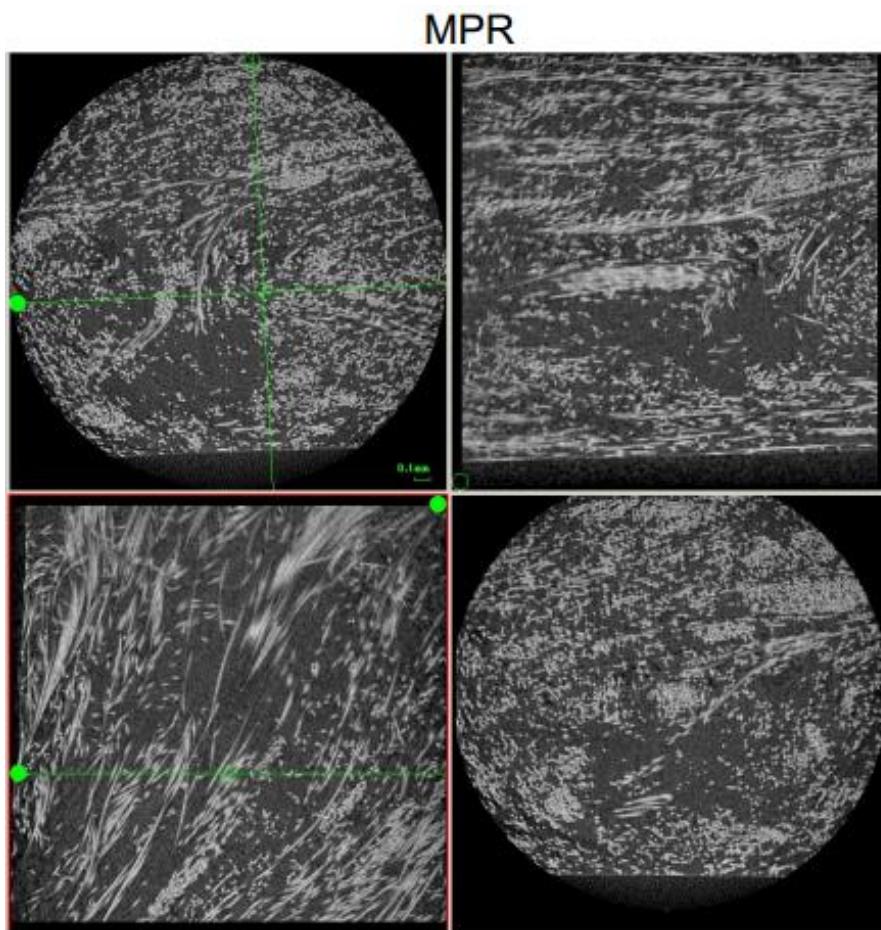
# USB隨身碟CT-Scan / X-Ray測量及分析



# 制品的内部孔洞及缺陷分析

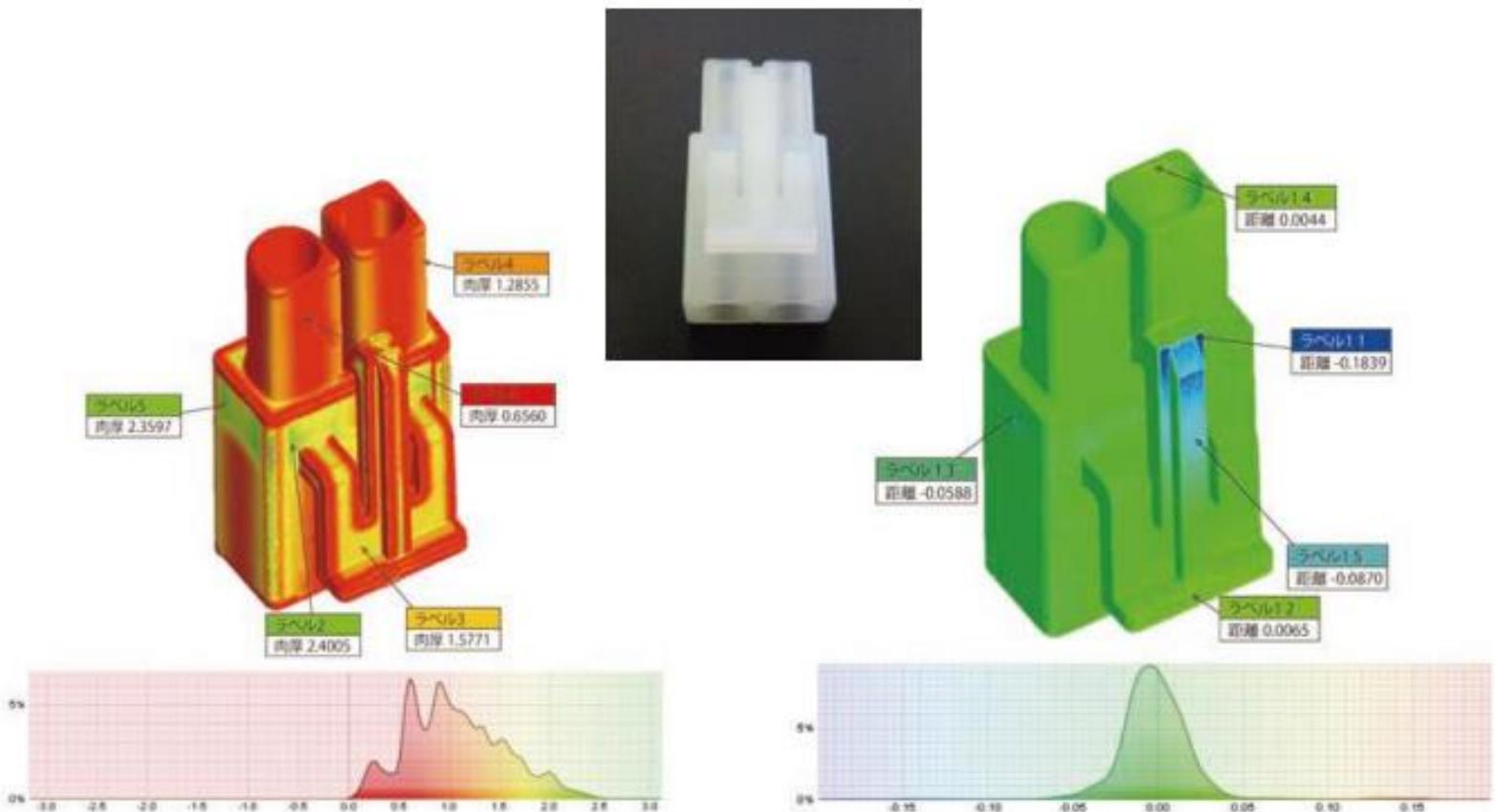


# CFRP的纤维配向



视野约2.7mm

# 连接器的厚度分析及制品比对



厚度分佈

# Thanks

Benson.yang@caemolding.org

Wechat ID:bensonyang17